

- 【送り状の有効期間について】

Customs declaration: 1 Please enclose in the pouch

[illegible]

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) :2022 / 08 / 29
作成地 (Place) :Tokyo

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

ご依頼主 (Sender): Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku) Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN TEL +82-70-8028-0952 FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN205084056JP
	送達手段 (Shipped Per) :E M S
	支払い条件 (Terms of Payment):
お届け先 (Addressee): Lee Ji-yu Lee Ji-yu Room 506, Daedong 1cha 105 Building, 62, Bukjeongjungang-ro, Yangsan-si, Gyeongsangnam-do 50569, KOREA TEL 010-7138-1102 FAX 010-7138-1102	備考 (Remarks): ☐ 有償 (Commercial value) ☒ 無償 (No Commercial value) ☐ 贈物 (Gift) ☐ 商品見本 (Sample) ☐ その他 (Other) Invoice No.

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			3	USD 7.40	USD 22.20
総合計 (Total)			3		USD 22.20

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :
総重量 (Gross weight) g :

署名 (Signature)



JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially



JAPAN POST

お問い合わせ番号

(item number) EN 205 084 056 JP

From (Sender) Name & Address Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku) Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2022 08 29		損害要償額		郵便料金 諸料金	
				総重量 Total gross weight g		合計金額 Postage Paid	
Postal Code 135-0064 JAPAN		To (Addressee) Name & Address Lee Ji-yu Lee Ji-yu Room 506, Daedong 1cha 105 Building. 62, Bukjeongjungang-ro, Yangsan-si, Gyeongsangnam-do					
		Postal Code 50569					
TEL +82-70-8028-0952		FAX		Country KOREA			
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents Health food		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight g	内容品の価格 Value	TEL 010-7138-1102
				3		USD22.20	FAX 010-7138-1102
							内容品種別 Contents type
							☐ 贈物 Gift ☒ 販売品 Sale of goods ☐ 返品品 Returned goods
		日本円換算合計 (円) Total Value					2220 Yen
No commercial value for customs purpose only.							
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		☐ 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 / 個中 Total number of pieces			
ご依頼主控えへの署名は不要です							

✂ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

EMS受取書 (Sender's Copy) 正に受領いたしました。		Country KOREA	日付印 Date Stamp
Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku) Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo	135-0064 JAPAN	TEL +82-70-8028-0952 FAX	【社員の方へ】 日付印を押印し、お客さまへお渡しください。

Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku) Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-Ku Tokyo	JAPAN	お届け先
135-0064 TEL +82-70-8028-0952	FAX	

ご依頼主

内容品詳細	HSコード	原産国	個数	正味重量	価格	納書要領額（円）
health food			3		USD2.20	
						☐ 贈物 ☐ 商品見本 ☒ 除売品 ☐ その他 ☐ 運送品 ☐ 書籍
						日本円換算額合計（円） 2220
					No commercial value for customs purpose only.	

* E N 2 0 5 0 8 4 0 5 6 J P *

Lee Ji-yuu
 Lee Ji-yuu
 Room 506, Daedong 1cha 105 Building,
 62, Bukjeongjungang-ro,
 Yangsan-si, Gyeongsangnam-do

Postal Code:**50569**

Country **KOREA**

TEL:010-7138-1102 FAX:010-7138-1102

郵便料金 (円)
送料金 (円)
燃料金 (円)

梱包費 (円)
税金 (円)
合計 (円) (Postage)

総重量 (Gross Weight)
(yen)
(yen)

支払日付 Date Stamp

受付け印

受付局控
 10年保存

* 内品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに留意します。
☒